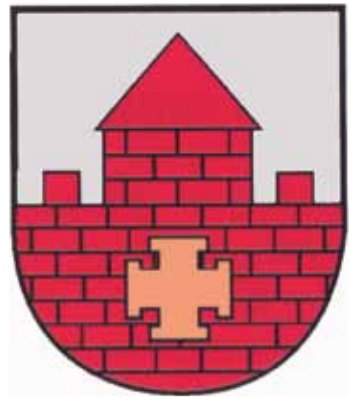


# Jēkabpils VĒSTIS



Jēkabpils pilsētas pašvaldības informatīvais izdevums Nr. 7 (175)

2010. gada 29.jūnijā

Bez maksas.

## Jēkabpils pilsētas svētki 2010

Šogad Jēkabpils pilsētas svētki tiek gaidīti ar īpašu prieku un rosību, jo Jēkabpils sirds – Vecpilsētas laukums ir atdzimis jaunā veidolā. To apstaigājot, var aplūkot senatnes liecības par to, kā reiz šajā pilsētā dzīvots. Te var sastapt lūsi, ko reiz Hercogs Jēkabs nomedija, aku, svarus, kā arī ēku fasādes un cilvēku tēlus. Darbs, lai radītu šo vidi pilsētas centrā, ir ieguldīts liels. Es ceru, ka ikviens iedzīvotājs spēs to novērtēt, saudzējot un rūpējoties par to, lai laukums vienmēr izskatītos tāpat kā šodien un priecētu Jēkabpils iedzīvotājus un viesus ilgtermiņā. Vecpilsētas laukums šogad būs arī centrālā svētku norises vieta. To „modināsim” jau 2. jūlija vakarā.

Novēlu, lai ne tikai svētkos, bet arī ikdienā mums netrūktu kopības sajūtas. Sajūtas, ka kopā mēs spējam paveikt vairāk. Lai šie svētki nes šo kopības sajūtu, prieku, sirsnību un pozitīvas emocijas!

**Leonīds Salcevičs,**  
Jēkabpils pilsētas domes  
priekšsēdētājs



Foto: Jānis Lācis

JĒKABPILS PILSĒTAS PAŠVALDĪBA

### RĪKOJUMS

Nr.105

Jēkabpilī, 2010.gada 10.jūnijā

#### Par karoga pacelšanu

Sakarā ar pilsētas svētkiem 2010.gada 2. un 3.jūlijā un saskaņā ar likumu „Par Latvijas Valsts karogu” UZDODU PACELT VALSTS KAROGU Jēkabpils pilsētā 2010.gada 2. un 3. jūlijā pie visu iestāžu, uzņēmumu (uzņēmēj sabiedrību) un organizāciju ēkām, kā arī dzīvojamām ēkām.

Priekšsēdētāja vietnieks  
**J.Raščevskis**

## Nāc un „iegriezies” Pilsētas svētku Karuselī 2. un 3. jūlijā

Šogad Pilsētas svētkos mēs sakām: „Iegriezies karuselī!” Karuselis ir kā laiks, kas plūst, bet būtībā ir tas pats – loku aiz loka mainās priecīgas sejas, karuseļa zirdziņi rātnās rindās rikšo aiz loka augšā, lejā, augšā... Un prieks un satraukums, un ceļojums!

Mēs aicinām visus „iegriezties” karuselī jau 2. jūlija vakarā, kad notiks Vecpilsētas laukuma „modināšana”, nokļūstot 20. – 30. gadu bijušajā Piektdienas tirgus laukumā, kur teatralizēti muzikālajā uzvedumā atdzīvosies laiks, notikumi un ainiņas „iz divdesmito gadu aktīvās jēkabpīliešu dzīves”. Ak, cik savdabīgi un krāsaini vaibsti bija agrākajai Jēkabpilij!

3. jūlijā Lielkoncerta raibo karuseli

„iegriezīs” aktieris Jānis Jarāns, un mēs nokļūsim „Lūša stundā” – Pilsētas svētku 340 dzimšanas dienā! Visas dienas garumā Vecpilsētas laukumā notiks mūsu pašu amatiermākslas kolektīvu un viesu koncerti, akcijas, pasākumi, amatnieku tirdziņi, 2. Latvijas ātrdīšanas čempionāts „Dzijām savienotās pilsētas”, konkurss „Topošais autovadītājs 2010”, mākslas plenērs Jēkabpils ielās.

Visas dienas garumā Kena parkā notiks aktivitātes bērniem: radošās darbnīcas, prasmju skolas, sporta aktivitātes, stafetes, konkursi, kas būs kā liels „ceļojums pa lūša pēdām”, kurš kulminēts ar kopīgu mākslas objektu veidošanu. Kopā ar bērniem būs arī

jautri un atraktīvi tēli, kas palīdzēs orientēties notikumu virpulī. Bet vakarpusē ieskanēsies ragu mūzika, aicinot seniorus uz viņiem tik iemīļoto zaļumballi!

Saulei rietot, Vecpilsētas laukumā uz koncertu visus kopā atkal pulcēs grupa „Ilgi”, bet nakts ballē „Zvaigžņu lietus” un pārējie!

Nāc, smaidi, piedalies, esi kopā ar mums, jo šie ir mūsu svētki – Pilsētas svētki, pilsētnieku svinības. Būsi gaidīti ciemiņi, draugi un viesi no tālienes!

**Inta Ūbele,**  
Jēkabpils pilsētas pašvaldības  
Kultūras pārvaldes direktore

## Ieskats Vecpilsētas laukuma rašanās vēsturē

Šogad 2. un 3. jūlijā Jēkabpils pilsētas svētkus svinēsīm renovētajā Vecpilsētas laukumā. Piedāvājam nelielu ieskatu laukuma attīstības vēsturē.

Vecpilsētas laukums atrodas Jēkabpils pilsētas centrālajā daļā, netālu no Daugavas. Tas no divām pretējām pusēm norobežots ar Brīvības un Pasta ielām, bet otrā virzienā laukuma kontūru iezīmē apbūve un gājēju ietve. Laukums faktiski

izveidojies tikai 20.gs. sākumā, bet nes arī iepriekšējo apbūves struktūru liecības.

#### Kā veidojies laukums?

Vecpilsētas laukuma veidošanās saistīta ar pilsētas kvartāla starp pašreizējām

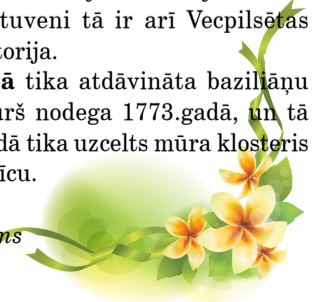
Brīvības, Viestura, Pasta un Katoļu ielām attīstību. Pilsētas dibināšanas laikā 17.gs. tas bijis valsts, t.i. hercoga, īpašumā, tā izmantošana saistīta ar ostas darbību, taču tai bez laivu piestātnēm bija nepieciešamas arī noliktavas, dzīvojamās un saimniecības ēkas.

1710.g. Lielajā mērī izmira Biržu manufaktūras strādnieki, un pati Biržu manufaktūra tika pamesta, savu

pirmatnējo funkciju zaudēja ostas teritorija, aptuveni tā ir arī Vecpilsētas laukuma teritorija.

1715.gadā tika atdāvināta bazilīņu klosterim, kurš nodega 1773.gadā, un tā vietā 1783.gadā tika uzcelts mūra klosteris ar mūra baznīcu.

Turpinājums  
2.lpp.



## Ieskats Vecpilsētas laukuma rašanās vēsturē

*Nobeigums. Sākums 1.lpp.*

**1769. un 1773.gada** ugunsgrēkos nodega liela daļa Jēkabpils apbūves Vecpilsētas laukuma vietā – ekstensīvi apbūvēta teritorija, kurā bija izvietotas vairākas lielas sētas jeb pusmuižas atgādinošas ēku grupas, kas kalpojušas gan kā zirgu stalli, gan noliktavas, gan vispār kā pilsētas bāzes atsevišķām manufaktūrām un muižām.

**1797.gada** pilsētas plānā teritorija ir daļēji apbūvēta. Izveidojušās Brīvības un Pasta ielas. No apbūves brīvā teritorija vistīcāmāk izmantota saimniecības vajadzībām.

Dominējoša loma bija kvartāla rietumu malā izvietotajai Uniātu baznīcai (šodien Visvētās Dievmātes patvēruma pareizticīgo baznīca), kas pacēlās pāri kvartāla apbūvei. Ap to 18.gs. beigās koncentrējās galvenās sabiedriskās ēkas: rātsnams atradās rietumu pusē nelielai ieliņai bez nosaukuma, kas vēl tagad savieno Vecpilsētas laukumu ar Daugavas krastu, tiesas māja atradusies uz tagadējā laukuma stūra pie Brīvības ielas.

**1818.gada** pilsētas stāvokļa labošanas projektā teikts, ka vecais tirgus laukums (kas tajā laikā atradies pie pareizticīgo klostera) esot nepiemērots un tirgu vajag pārcelt uz laukumu pie Uniātu baznīcas, kas piederot valstij, un to tad varēšot pārbūvēt par tirgotavām.

**1848.gada** plānā zudusi iekškvartāla saimnieciskā apbūve. Pašreizējā laukuma austrumu un rietumu malas bija neapbūvēta

teritorija.

**1865.gadā** Jēkabpili nodibina īpašu Ielu bruģēšanas komisiju. Iespējams, ka pašreizējā laukuma sākotnējā teritorija bruģēta tieši šajā bruģēšanas periodā.

**1878.gada** 18.jūnija ugunsgrēks iznīcināja no apmēram 460 mājām ap 300, tas ir gandrīz divas trešdaļas pilsētas. Tas aptvēris pilsētas centrālos kvartālus, ietverot Sv.Gara pareizticīgo baznīcu un apbūvi gar Daugavas krastu. Degusi arī Visv. Dievmātes Patvēruma baznīca.

**20.gadsimta sākumā** izveidojās pašreizējais Vecpilsētas laukums kā pilsētas laukums, kurš tika izmantots kā tirgus laukums līdz pat 20.gs. 60.gadu sākumam, kad daļu laukuma sāka izmantot arī autoostas vajadzībām, bet daļu kā autostāvvietu.

Laukums no Visv. Dievmātes Patvēruma baznīcas līdz Pasta ielai bijis brīvs no apbūves, grants segums izmantots pulcēšanās pasākumiem. Laukuma daļa no Pasta ielas līdz Brīvības ielai bruģēta, bez apbūves, izņemot saimnieciska rakstura celtni laukuma vidū un ūdens pumpi malā.

**No 2005.gada**, pēc jaunās autoostas uzbūvēšanas Vecpilsētas laukums tika izmantots kā pilsētas galvenā autostāvvietā un masu pasākumu vieta.

*Informāciju sagatavoja*

**D. Lukševica,**

*arhitekta,*

*Jēkabpils Vēstures muzeja*

*galvenā speciāliste*

**Fotogrāfijas no**

**Jēkabpils Vēstures muzeja krājuma**



Laukums pēc 1.Pasaules kara



Vecpilsētas laukums 20.gs. 30.gadu sākumā



Skvērs (20.gs. 30.gadi)



Tautas nams (20.gs. 40.gadi)

## Aktivitātes bērniem un jauniešiem „Pa lūša pēdām”

Jēkabpils mākslas skola aicina bērnus un jauniešus Pilsētas svētkos piedalīties atrakcijās un radošajās darbnīcās „Pa lūša pēdām”, kas notiks Kena parkā 3. jūlijā no plkst. 13.00 līdz 16.30.

Lai veiksmīgi varētu piedalīties aktivitātēs, sniedzam nelielu instrukciju.

Atrakciju uzsākšanai Mākslas skolas pagalmā jāsaņem karte, kurā uzzīmētas divas lūša ķepas. Spēles dalībnieki ar šo karti dodas atrakciju, spēļu un radošo darbnīcu, kas atzīmētas aktivitāšu kartē (skatīt aktivitāšu attēlu), apgūšanā. Aktivitātes drīkst izvēlēties atbilstoši savām spējām. Izejot atrakciju, spēli un radošo darbnīcu, „lūša ķepu” kartē jāuzrāda vadītājam, pie kura dalībnieks ir darbojies, un jāsaņem paraksts uz kartes.

Izpildot desmit dažādas aktivitātes un savācot to vadītāju parakstus, dalībniekiem jāatgriežas sākumpunktā – Mākslas skolas pagalmā, kur jāizgatavo „lūša ķepa”. Par veiksmīgi izpildītiem uzdevumiem dalībnieki saņem „Lūša medaļu”!

Visas dalībnieku izgatavotās „lūša ķepas” tiks izvietotas pie centrālā Lūša Kena parka dīķi, kas

plkst. 21.00 tiks izgaismots un pieejams apmeklētājiem apskatei.

### 1.Piepūšamās atrakcijas:

- slidkalniņš zaķiem,
- piepūšamā pils,
- džungļu ceļš u.c.

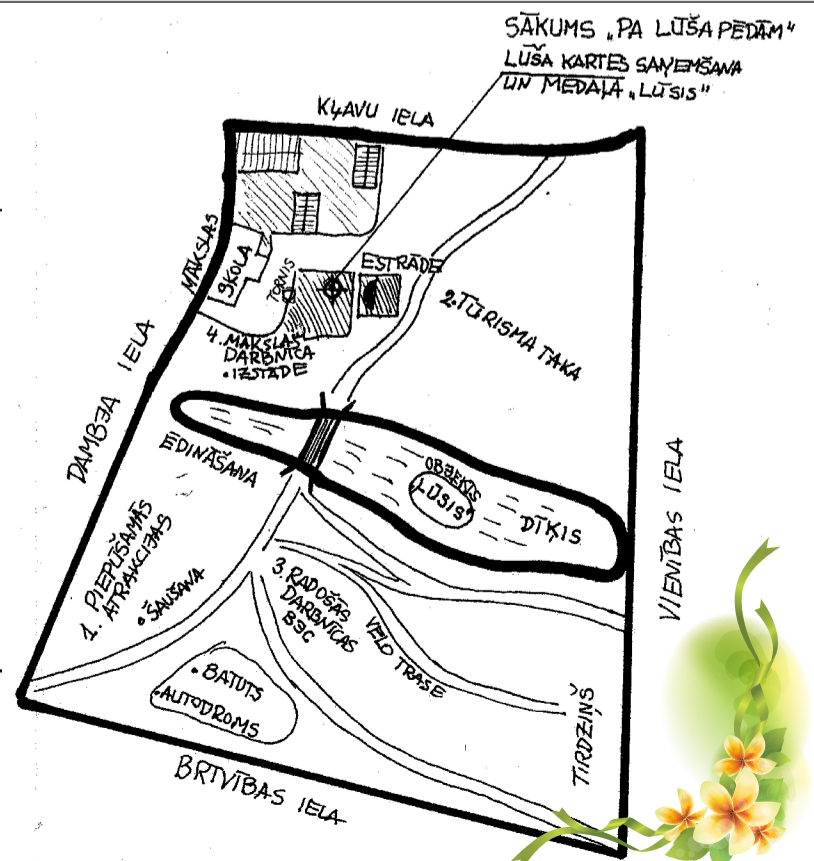
### 2.Tūrisma takas (9 atrakcijas):

- klinšu taka,
- kastu likšana,
- nobrauciens,
- kāpšana tornī,
- spoku medības,
- lidojošie šķīviņi,
- lielā pēda,
- dators u.c.

### 3.Bērnu un jauniešu centra radošās darbnīcas un velo trase.

### 4.Mākslas darbnīcās izgatavo:

- pilsētas karodziņus,
- svētku rozes,
- lūša maskas,
- lūša ķepas.



# Jēkabpils Vēstnesis

Abonēšana bez maksas  
ar piesūtīšanu

IZNĀK TREŠDIENĀ

Sludinājumi bez maksas

№ 1

Trešdien, 30.jūnijā 2010. g.

Speciālizlaidums!

**„Ak, agrākajai Jēkabpilij bija daudz savdabīgu vaibstu. Lai tos iepazītu, lūkosim kaut nedaudz atgriezties bijušā laikā.”**

Fragmenti no

L.Ķuzāne „Sens tik sens ir tas laiks...”

Fotogrāfijas no

Jēkabpils Vēstures muzeja krājuma

## Vildes desas!

<<Vildes veikalā gar visu sienu gara āķu rinda, kur karājas brūni luņķi un ritumi – desas varbūt divdesmit šķirņu. Minēsim tikai iecienītākās, ko vairāk pērk: poļu tējas, Krakovas, dūmu, mednieku, Londonas, tīriņdesas. Cīsiņi vairāku veidu – Vīnes, Frankfurtes, krievu... Un kur tad vēl aknu, zilces un asins desas! Kur žāvētie šķiņķi un ruletēs! Kur presētie gaļas sierī! Pircējiem pretī plūst tāds aromāts, ka gribot negribot sadzen siekalas mutē. Pie tam Vilde tik stingri glabā desu garšas noslēpumu, ka neviens konkurents, lai kā cenšas, neko nevar nošpikot. Desu meistars Sergejs Paskovs ir uzticams līdz nāvei un pēc gariem gadiem aiznesīs to zināšanas kapā līdz. Viens gan skaidri zināms: Vilde pērk tikai laba barojuma lopus. Pie pilsētniekiem, kas audzē cūkas, pats ierodas barokļus apskatīt. Tirgus dienās metas uz laukuma drūzmā un ar cimdā tērptu roku apčamda teljiem paslēpenes. Runa nevar būt par to, ka Vildes desās nokļūtu aizvārdzīs govslōps un pusprādzis sivēns. Vilde prot arī reklamēt. Īsi pirms Lieldienām un Ziemassvētkiem pie sīktirgotājiem, kas no Vildes ņem precī tālāk pārdošanai, atskrien izsūtāmais zēns, sniedz paciņu un saka: „Kungs vēl priecīgus svētkus un brokastu galdam sūta jums šo mazo sveicienu!” Bet sainītī šķēlītēs sagrieztas desas, no tām smalkajām Servelat šķirnēm, pa astotdaļmārciņai no katras – precīzi, kā jau pie vāciešiem. Vilde ieņem vietu arī sabiedriskajā dzīvē. Viņš ir brandmajors. Lielos svētkos, kad, orķestrim dārdot un parādes tērpus zibinot, brīvrātīgie ugunsdzēsēji dodas parādes gājienā, Vilde ir priekšgalā un ar balti cimdoto roku māj mūzikas takti līdzī.>>



Foto no Jēkabpils Vēstures muzeja krājuma

## „Šito mīkstumiņu! Cepšu kotletes!”

<< Elicka mājā (Pasta ielā 45) var izlīdzēties grūtā brīdī. Piemēram, nama mātei tikai svētdienas rītā iekrīt prātā, ka ciemos solījās atbraukt lauku radi no sunākstiešiem. Ak, vai – ko nu pasniegt pusdienās? Svētdienās ar valsts likumu aizliegts tirgoties, tāpēc visas bodes ciet. Viņa aizskrien uz Elicka māju un sētas pusē pieklauvē pie rūts. Bodniece bez šaubām vēl gultā. Tomēr ceļas augšā, neviena skarba vārda neteikdama. Ieved kundi veikalā telpās, kur uz ledus guļ aizvakar kauts bullēns. Ko kundzīte vēlas – gaļu cepetim vai šnicelei? Ar kauliņu vai bez? Kundze piedur pirkstu vērsēna gurnam un saka: „Šito mīkstumiņu! Cepšu kotletes!” Tūlīt vajadzīgais gabals tiek atcirsts. Nodūc elektriskā mašīna, kas uz vietas gaļu samaj. To iesaiņo pergamentpapīrā un pasniedz pircējai ar laipnu piebildi: „Kundzīt, pie mums nāciet kaut vai nakts laikā!”

Visu ēdienu pamatā ir maize. Viņpus Kalpaka

laukumam Ozoliņa kundzei ir liela ceptuve. Vairākas reizes dienā no turienes zirga pajūgā ar lielu lādi uz ragiem izbrauc dūšīga sieva Olga – viņa izvadā maizi pasūtītājiem – pārtikas veikaliem un tējnīcām. Bez šīs pastāv vairākas mazas maizes ceptuves ar veikalīgiem turpat blakus. Bez Jansoniem vēl cep Ilenāni, kas apmetušies Knaģa mājā, iepretim Piekdienas tirgus laukumam (tur vēlāk autoosta).

Ozoliņa kundze (ne iepriekšminētā, bet cita) ierīkojusi savu ceptuvi un veikalu Pasta ielā (kur vēlāk bērnu bibliotēka), sagaida pircēju ar vairākām maizes šķirnēm un jauku apkalpošanu – viņa vienmēr aiz letes skaistā uzsvārcī – zilā ar baltām strīpiņām.>>

## Kas par kliņģeriem... Mmm...

<<Pie reņģēm vai krievu cīsiņiem ļabi der ūdens kliņģeri. Tos šur tur cep ebreju bodnieki, tomēr nespēj konkurēt ar Skuju ceptuvi, kas atrodas netālu no senējā Kapču kroga Dārza un Brīvības ielu stūrī. No šejienes kliņģeri ceļo uz pārtikas bodēm, traktieriem un tirgiem visā apriņķī. Virtenēs savērti, apaji un garenī, lielāki, vidēji un pavisam mazi, ar magonēm vai ķimenēm apkaisīti. Mīksti turas vismaz trīs dienas, bet, kad sakalst, ir vēl gardāki.

Netrūkst arī saldāku kumosu. Šaipus Strūves ielai, iepretim Kalpaka laukumam Superam ir tāda maztītiņa konditoreja, ko galvenokārt apmeklē

starpbrīžos skolas bērni. Šeit ātri var paķert kādu rundštiku vai bezē kūku un izdzert pudeli augļūdens.

Pilsētas smalkie ļaudis iet uz kafejnīcu, ko desu Vilde uzdāvinājis savam dēlam Kurtam. Vieta parocīga – blakus seniora veikalam un tuvu Piekdienas tirgus laukumam. Iekārta eleganta. Apkalpotājas sapostas kā lelles. Mežģiņu cepurītēs, spicainos priekšautiņos iznēsā dažādas kūkas, šokolādes dzērienu, kakao, kafiju vai augļu sulas.>>

**Krustpili atklāta jaunizbūvētā**

**PIRTS**

kuŗa ierīkota pēc visjaunākām modernām tehniskām prasībām, ar

- 1) Centrālsildīšanu,
- 2) Vēdināšanas ierīcēm,
- 3) Elektrisku apgaismošanu,
- 4) Temperatūras regulēt. pēc vajadzības,
- 5) Sieviešu un vīriešu nodalām,
- 6) Atsevišķiem vannas un ģimeņu numuriem, ar un bez pērtuves,
- 7) Dušiem,
- 8) Daugavas miksta ūdens piegādās, un citām labierīcībām.

Pilnīgi izsūgta saindēšanās no tvana, dūmiem vai sliktā gaisa. Vislielākā tīrība: grīdu, sienu, lāvu, trauku mazgās un tīrīšana katru dienu pēc pirts slēgš, numuru un vannu izmazgāšana un dezinficēšana pēc katreizējās lietošanas.

Lai novērstu publikas sadzīvēšanas, pirts līdz turpmākam tiks apkurēta trīs dienas nedēļā:

**ceturtdienas no pl. 14 līdz 23, piektdienas un sestdienas no pl. 10 līdz 23.**

Pirts maksa kopā ar pirti: piektd. un sestd. 30 s. no personas ceturtdienas 40 s. no pers., bērniem līdz 10 gadiem 20 sant. Pilsētas valde.



## Kuzes veikali smaržo!

<<Kuzes fabrikas ražojums Pasta ielā (31.numurs), kur tirgo elegantā Cilinska kundze. Šķirtene, kurai tāds astoņgadīgs puika Gunārs – liels draiskulis. (Vai kāds spētu ticēt, ka šitas delveris, kas pagalmā zekserus sit, reiz būs izcils aktieris un kinorežisors?). «Laimas» veikals atrodas viņpus laukuma (kur vēlāk vīriešu frizētava). Šī firma pieņem darbā tikai jaunas un izcili daiļas meitenes. Ietērpj šokolādes krāsas uzsvārcos ar platām, baltām apkaklītēm un aprocēm – tā viņas tur mirdz aiz letes, smaržīgas kā šokolādes. Starp abiem veikaliem sacensība sevišķi spēcīgi uzliesmo pirms svētkiem. Uz Lieldienām. Tad plauktos sarodas šokolādes vistas un zaķi. Un neaizmirstamas ir Kuzes fabrikā darinātās olas – zelta, sudraba, rubīnkrāsas papīros. Daža tik liela kā maza bērna galva. Apsietas ar lentām un bešā. Pildītas ar mazmazītiņām kā cīruļa oliņām, ar halvu, ar lazdu, grieķu vai zemesriekstu kodoliem. Milzīgas konfekšu kastes, apgleznotas rožu pušķiem. Sīksaldumu kārbīņas un cibiņas. Uz Ziemassvētkiem parādās krāšņi šokolādes veči ar garām marcipāna bārdām, ar mandeļkoduļi maisiem uz muguras.

«Laimas» veikalā pircējus pievilina laimes spēle. Bērns atnāk, samaksā trīsdesmit santīmu un drīkst iedurt īlenu vienāno bišu šūnai līdzīgām aizvākotām actiņām. Iztek zirnītis ar laimes numuru. Visas lozes pilnas. Ja laimes maz, vinnētā šokolāde ir tik liela kā mazais pirkstiņš. Bet veiksmīniekam tiek kaste, ko ar abām rokām ņemt. Tā viņi cīnās par savu eksistenci! Šie lepnie veikali.>>



## Pat ziemas salā smaržo kā Jāņu dārzs

<<Drogu veikali. Šī specialitāte ir kaut kur vidū starp medicīnu, parfimēriju, kulināriju. Drogu veikalos piedāvā pulverītšus un drapes, ko drīkst pārdot bez ārstu receptēm. Bagātīgi ir lauku zāļu tējas, lietojamas pret visādām kaitēm. Ziepes, ziedes, pastas, pūderi, odieri, matu eļļas, kā arī citi skaistuma kopšanas līdzekļi. Garšvielas namamātes virtuvei. Arī šinī nozarē blakus lieliem un lepnīem noturas mazie, bet neatlaidīgie, ar skudras tikumu. Piemēram, vācietis Knostenbergs (ne Brandenbrūdera znots, bet cits Knostenbergs) – kas tam nekaiš! Tirgojas pilsētas centrā, skaistā mājā, kas jau no tālienes sazimējama ar caurbraucamo vārtu velvi. Approzībai kapitāla diezgan. Bet Freibergam (veikals tajā ēkā, kur vēlāk tirgos Seces alu un neesošas automašīnu daļas) briesmīgi jānopūlas, lai piesaistītu pircējus, tādēļ viņš katru nedēļu

maina skatloga dekorāciju. Drogu veikali pat ziemas salā smaržo kā puķu dārzs. Tas aromāts nāk no kaltētiem tējas augiem.

Blakus pastam maza bodīte – tikai četri cilvēki var iekšā apgrozīties, bet atgādina dienviņu paradīzi. Tas Veinraupa veikals, kur lielā izvēlē no koloniju zemēm vestas garšvielas – vircas un pipari, kanēlis, vaniļijs, muskatrieksti, mandeles. Visu gadu tur dabūjami svešzemju augļi un rieksti. Garām skriedami, ģimnāzijas puikas dango dziesmiņu no Anšlava Eglīša romāna «Līgavu mednieki», kas nesen nodrukāts žurnālā «Atpūta»: «Sajūt, sajūt mana nāss, kaut kur smaržo ananāss». Taču ikdienas pircējus ne tik daudz vilina dārgie apelsīni vai banāni kā izdevība, ka šeit pastāvīgi var nopirkt svaigu raugu. Veinraups pats divreiz nedēļā brauc uz Rīgu un ņem precī tieši no fabrikas.>>

## Adatas un pletkrekli

<<Galantērijas veikali ir septiņi. Četri no tiem ir Pasta ielā, un katrs cenšas izcēlies. Tomēr augstu visiem pāri spīd un laistās Putniņu veikals, kur ir viss. Sākot no adatas un beidzot ar pletkrekliem, blūzēm, logu aizkariem. Putniņu sevišķā specialitāte ir diegi, dzijas un dzīpari. Dažādu fabriku ražoti. Simtējādas nokrāsas. Dažādi grodumi. Maigie dzīpari, kas nepieciešami, lai Madeņnieka paklāju metus varētu izšūt uz mata tādus kā mākslinieks iezīmējis

žurnālā «Atpūta». Pelīšu dzija – tie ir pelēkie, melnie, brūnie toņi, vienkārši, nopietni. Sporta dzija – resns, rupjš pavediens zilās un baltās krāsās. Ilga – vilnas dzija, kam klāt pievērts sudraba pavediens, der šallēm un cepurītēm. Saulcerīte – košās krāsās, paredzētas aušanai. Angoras dzija, pūkaina kā mākonītis, jebkurā varavīksnes krāsā. Iepakota caurredzamās kastēs, jo vaļā palaista var uzķert putekļus.>>



## Pērkat avīzes, pērkat avīzes!

<<Ap to laiku, kad Krustpils stacijā pienāk vilcieni, sarosās visi ormaņi – jāsteidzas pēc precēm, kas kastēs un maisos šejienes veikaliem tiek piesūtītas no Rīgas. Starp citām mantām arī žurnālu un avīžu saiņi. Padomju ielā, blakus Vestermaņa mājai ir avīžu kiosks, kur tirgojas Tostera kundze. Taču īstie avīžniecības pīlāri Jēkabpilī ir trīs Ambaiņi. Lielais – vārdā Jānis. Mazais – Kārlis. Un māsa Emma. Visi viņi dzīvo Grobiņas

mājā. Ambaiņi avīzes iznēsā ielās, veikalos, iebrucamās vietās. Ambaiņi arī cītīgi lasa un ir pamanījuši, ka pasaule šobrīd kā dulla muša dej un spindz, skriedama uz savu galu. Lielais ir aizrāvies ar Sarkanā Krusta loterijas biļetēm, pērkat pats un palīdz Ķīvelīšiem tās izplatīt. Ambaiņi ir galvenie „Jēkabpils Vēstneša” izplatītāji un palīdz stiprināt izdevēja Pāvuliņa turību.>>

## Cepures un šujmašīnas

<<Vīriešu galantērijas vajadzībām brāļiem Kutņikiem ir trīs veikali Brīvības ielā, kur atrodami pletkrekli, šlīpses, getras, cepures. Bez tam, turpat netālu arī īpašs cepuru veikals, kur galvassegas dažādām gaumēm un visiem gada laikiem.

Rokdarbu un aušanas sakarībā jāpiemin divi veikali, kur pārdod šujmašīnas. Gandrīz katra sieviete sapņo šo dārgo mantu iegādāties.

Tā kā šujamās mašīnas pārdod uz ilggadīgu nomaksu, nav tik traki – nopirkt var pat rokpeļņa sieva. Ir neliela bodīte uz stūra (iepretim nākotnes justīcijas namam). Ir plašais firmas veikals, netālu no pareizticīgo baznīcas, tikai ielas otrā pusē. (To namu drīz karš nosvīlinās līdz pamatiem.) Valsts svētkos, 18. novembrī, šinī mājā visi logi mirdz krāšņi iluminēti, izgaismojot vienu vienīgu vārdu „Singer”.>>



## Jēkabpils pilsētas domes sēde 1929.gada 5.augustā

Protams, sēdi atklāj ar novēlojumu. Pat tad domnieku rindas vēl retas. Visi tādi kā nevalīgi, nepacietīgi. Pagājušās sēdes protokolu paraksta bez pretrunām. „Sastādīts labi”, nosaka Bulgaks...

Vispirms paredzēta 1928. g. pārskata pieņemšana. Grāmatvedis Borodovskis nolasa veselu rindu lielu un mazu skaitļu. Ienākumu kopzuma Ls 306 034.86, izdevumu – Ls 303 579.18. Pilsētai pašai mantas par Ls 161 000., – īpašumu novērtējums, pēc grāmatveža atzinuma, vecs un nepilnīgs. Domniekiem nekādu iebildumu nav. (...)

Tālāk – jautājums par papildu budžetu. „Trūkst līdzekļu,” paskaidro grāmatvedis. Bet papildu budžetu uzstādīt nav bijis iespējams, jo nav ko likt ienākumu pusē (...) ienākumu posteņi visi izsmelti. – Pētersons atzīst, ka citas izejas nav: jāziņo, ka papildu budžetu nevaram sastādīt un jālūdz līdzekļi. Pretējā gadījumā atliek vienīgi kārtējo nodokļu paaugstināšana, piem., dzīvokļu nodokli paaugstināt par 100%. Pētersons ieteic zociālos līdzekļus lūgt no tautas labklājības ministrijas, bet skolotāju algām – no pašvaldību departamenta, jo šie izdevumi ceļas sakarā ar izdoto likumu par skolotāju algu paaugstināšanu, kas nebija, budžetu sastādot, paredzams. Priekšlikumu vienbalsīgi pieņem.

Nāk populārais „Aiviekstas” jautājums. Pētersons pastāsta par elektrības komisijas darbību. (...) Komisija nākusi pie slēdziena, ka Jēkabpilij jāprasa aizdevums Ls 170 000, tad vispārīga piedalīšanās zuma akciju sab. „Aiviekste” kopā ar agrāko būšot Ls 250.000. Krustpils tādā gadījumā būšot par piedalīšanos ar Ls 125.000. No domnieku puses nekādu iebildumu nav. Neviens pretī neizsakās.

Aizklāti balsojot, priekšlikumu: aizņemties 170.000 latu pieņem ar 11 pret 5 balsīm. Lūguma sastādīšanu galīgā veidā uztic komisijai. (...)

Tilta būves komisijas, līdz ar Biržu un Ābeļu pagastu pārstāvjiem, apskatījuši nozīmēto uzbraucamo vietu. Izrādoties pārāk neizdevīga, jo Dambja iela šaura un līkumaina. Tilta iela būtu izvedama uz Lielo ielu apmēram katoļu baznīcas virzienā. Ieteic lūgt satiksmes ministriju, lai izlabo projektu. Cik dzirdams, tilta būves turpināšanai esot paredzēti nākamā gada budžetā 200 000 lati. Ierosinājumu vienbalsīgi pieņem.

Nāk dažādi raksti un lūgumi, aizkurina smēķus. Kāds izraugās ielu par pelnu trauku un izdedzinātos sērkokļus un papirosu galus met tik pa logu ārā. Bet kāds sanitārās komisijas loceklis kaitīgi nospļaujas turpat uz grīdas. Rakstu un lūgumu virkne, tāpat kā parasti, gara.

– Celtuvnieks Ozoliņš lūdz ļaut vēl 2 nedēļas celt ar laivām: ūdens neceļoties. Atļauj.

– Pretalkohola biedrības Jēkabpils nodaļa bibliotēkas un lekciju vajadzībām prasa no žūrietas apkaroties fonda līdzekļus. – Martinsons aizrāda, ka jēkabpilieši līdz šim neko nav prasījuši, tagad esot laiks. Dome nolemj prasīt ap 1000 latu.

– Maiznieks Supers žēlojas par pagājušiem laikiem. Bijusi reiz šam ceptuve Šermaņa mājā. Nākusi sanitārā komisija, atradusi, ka griesti nav lāga un ka guļamistaba ar ceptuvi kopā nedrīkstot būt. Likuši izdarīt remontus. Bet pēc remontu izdarīšanas atkal neatraduši telpas par piemērotām. Tomēr, kad šis pārgājis uz citu māju, Vinogradovam atļāvuši cept tajās pašas telpās. Lūdz paziņot, kad un no kādiem ienākumiem dome segs

viņa zaudējumus. Skulme aizrāda, ka Vinogradovs gan laikam savedis pienācīgākā kārtībā. Supera lūgumu atstāj bez ievērtības.

– B.Lejiņš atkal žēlojas, ka kāds tur Rušāns esot pārdevis Vildem 2 veprus, bet neesot vedis svērt pilsētas svaros. Caur to šam cēlies zaudējums par veseliem 3 latiem un 90 sant. Lūdz tos atrēķināt no īres maksas. Policija šai lietā izvedusi izziņu. Nopratināts arī Rušāns un Vilde. Tie apliecina, ka vepri ir svērti pilsētas svaros. Domnieki negrib izziņu klausīties, vai te esot tiesas zāle! – Daži domā, ka vajagot jau arī Lejiņam atlaist tos 3 latus 90 santīmus. Landmans aizrāda, ka Lejiņam vispirms jāgriežas pie tiesas, tad tikai dome varēs lemt par zaudējumu atlaišanu īres naudas veidā. – Lūgumu atstāj bez ievērtības.

Dzelzceļu mašīnu direkcija žēlojas par vājo gaismu Jēkabpils stacijā, netiekot dots līgumā paredzētais daudzums. – Martinsons aizrāda, ka vainīgs pārāk tievais vads. Cik maksātu resnāks, nevarot zināt. Nolemj lūguma realizēšanu uzticēt valdei.

– Kioska turētāja Kalviška (Zirgu ielas galā uz Daugavas krasta) lūdz atlaist nodokli. Blakus esot lielāks, skaistāks un bagātāks kiosks, šai nekas neienākot. Vecītes lūgumu vienbalsīgi ievēro... Un skumju vīziju lēna stiepjas tālāk, ko pēc brītiņa pārtrauc priekšsēdētāja uzaicinājums balsot un domnieku mehāniska roku pacelšana. Pabalsti, nodokļi, pabalsti, nodokļi... Ar katru ievērotu lūgumu budžetā lielāks iztrūkums, ar katru atraidītu varbūt vienam otram smagāka sirds.

Kad citi izlūgušies, arī valde lūdz avansu tekošām vajadzībām 10000 Ls apmērā. Vajagot uzsāktiem skolu remontu darbiem, ugunsdzēsējiem utt. Nolemj lūgt saimniecības departamentu izsniegt prasīto zumu uz pienākošo nodokļu rēķina.

Izstrādāti saistošie noteikumi

par maizes ceptuvju ierīkošanu un uzturēšanu. (...) Saistošie noteikumi izstrādāti arī par izpriece nodokļa iekasēšanu; tie ir labi gari – 20 paragrāfos. Bez noteikumiem pilsētas valde esot nespējīga kaut ko darīt. Noteikumos nekā jauna neparedz, viss jau pielietotais. Izrīkojuma telpās nedrīkst būt neapzīmogotas biļetu grāmatīņas, par brīvu drīkst ielaist vienīgi pret brīvkartēm, uz kurām atzīmēta laikraksta redakcija vai cita līdzīga rakstura iestāde un brīvkartes uzrādītāja vārds. Pilsētas valdes locekļi biļetu kontrolēšanas nolūkā var ieiet zālē brīvi kurā katrā laikā (!) utt., – viss parastais. Par organizācijām, kurām atļaus vienu vai vairākus bezmaksas izrīkojumus (t.i. bez izpriece nodokļa) lems pie budžeta sastādīšanas katru gadu.

Trešie saistošie noteikumi paredzēti par kārtības uzturēšanu tirgos (...) ... nedrīkst lietot neapzīmogotus mērus un svarus. Kam tādu nav, lai iet pilsētas svērtuvē. Privātos veikalos svērt nedrīkst. Pircējs savās mājās varot svērt, cik patīk. – Pirmos, t.i. par izpriece nodokli, noteikumus pieņem ar 10 balsīm, atturoties 3, otrs visi vienbalsīgi.

Celtuves lietas komisija zina pastāstīt, ka bijusi apskatīt piedāvātos kuģus. Neviens par izdevīgu neizrādījies: citam plāns bleķis, cits par lielu. Arī Ozoliņš savu „Gulbi” bijis piedāvājis. (...) Vulfs tāpēc ieteic izstrādāt projektu un dot kādai Liepājas būvētavai celt gluži jaunu. – Martinsonam Slokas būvētava „Krūmiņš un biedri” ieteicot padomu būves darbus izvest uz vietas. Atbraukšot un tepat acu priekšā iztaistīšot. – Beigās nolemj Landmanim ceļot uz Liepājas būvētavām un ievākt sīkākas ziņas. No komisijas locekļiem sēdē vairs nav neviena, – viņu ziņojumi atkrīt. Kaut ko ierosināt arī neviens nedomā, Sēdi slēdz plkst. 10.30.

## Jēkabpils pilsētas domes sēde 1930. gada 13. janvārī

Arī pirmo šīgada sēdi pilsētas tēvi iesāk ar veselās stundas novēlojumu. Tā uz veselu gadu! Sākumā piedalās tikai 10 domnieki. Vispirms paredzēta sociālās apgādības komisijas vēlēšana. Jau agrāk pieņemts lēmums, ka komisijā trīs locekļi. Sāk uzstādīt kandidātus. Kuru uzstāda – tas atsakās: „Nē, paldies, – es jau biju...” (...) Lozēsīm,” atrod izeju Skulme. „Jā, jā,” daudzi ar mieru. Ar vienreizīgu balsojumu tad arī ievēl: Šnegu, Ozoliņu un Glinski.

Pirmās latvju pamatskolas padome piesūtījusi savas sēdes protokolu un lūdz skolas būves priekšdarbus pasteidzināt – Pilsētas valde vedusi sarunas par būvplāna pagatavošanu ar bijušo pilsētas inženieri Pētersonu. Iesniegts arī lūguma paraugs. Kā atlīdzību vēlas 1% no būves izmaksas aprēķina kopzumas. – (...) Vilde domā, ka visizdevīgāk ar inženieri vienoties par noteiktu summu, jo torgos var nosolīt lētāk, pat par 30 procentiem lētāk, nekā izmaksas aprēķinā paredzēts. (...) Pa šo laiku ieradās inženiers Kitovs. Viņu informē vajadzīgās būves lietā un prasa, par kādu cenu tas uzņemtos plāna un aprēķina sastādīšanu. – Kitovs

ar mieru par 800 latiem un līdz 15. aprīlim. Vilde ieteic apskatīt būvvaldē jau uzcelto skolu projektus. Jaunu skolu esot daudz, varbūt kāds projekts piemērots un tad nebūtu jāmaksā lielas summas: projektu dabūtu par autora honorāru. – Minkevičs ieteic vēl piedevām apskatīt jaunās skolas uz vietām, apjautāties to īpašniekiem par izmaksu utt. (...) Vēl pēc ilgām un atkārtotojām sarunām dome nolemj šovakar projekta izstrādāšanu vēl nevienam nenodot. (...)

Sākas dažādu rakstu un lūgumu lasīšana. Priekštelpās, kur pilns klausītāju, saceļas dzīvāka kustība, virzīšanās pie durvīm.

(...) Kāda Michalovskaja garā un komiskā lūgumā žēlojas, ka acu operācijas nevar taisīt, pirms nav izārstēta cita slimība. Bet ar ārstēšanos ejot slikti: Martinsons nelaižot pie Pusbarņieka, sūtot uz Sarkano Krustu. Aizgājusi. Likuši ņemt 5 vannas. Paņēmusi vēl tikai 3, kad palicis sliktāk. Gājusi atkal. Bet nu ārste pavēlējusi ņemt 20 vannas. Lūdz, lai „Martinsona galvas kungs” neliek šķēršļus, un viņa var apmeklēt Pusbarņieku. – Martinsons „paskaidro”, ka pie šādām lietām

nav vainīgs nekas cits kā „tie, kas nespējnieku mājās mēģina ieviest neiespējamus apstākļus...” – Naudiņa prasa, lai izsakās skaidrāk un neved ap stūri. – „Man nav stūra!” atsauc pacilātā balsī Martinsons. – Naudiņa stāsta, ka nespējnieku patversmē (...) bērni bijuši pamesti tumsā, bez uzraudzības. Kāda no meitenēm žēlojoties, ka dzīvojot patversmē no Mārtiņiem, bet deķīša ar ko segties nedodot. – „Pie manis ar šādām sūdzībām nenāk neviens,” uztraucas Martinsons. – (...) Martinsons sāk runāt par dāmu komitejas nevērtību: tā nespējniekiem nerīkojusi eglīti. Un kāds tur šūpulis, ko Naudiņa kam tur uzdāvājusi, neesot pašas, bet dāmu komitejas. Visi rēc. – „Pieturiet labāk

savu sievu mājā, lai viņa nenēsā plāpu un melu!” cērt pretī Naudiņa. Priekšsēdētājs zvana, sauc pie kārtības. Velti! „Vai jūs zināt, kur vēl ir taisnība,” kliez Martinsons. – „Jūs viņu apēdat!” nepaliek atbildi parādā Naudiņa. – Munkevics, pārsaukdams debatantus un smējējus, paziņo sēdes pārtraukumu. – Martinsons steidzīgi iejaucās klausītājos, nikni nosaukdams kādu lamu vārdu. Un priekštelpās smieklī turpinās. „Biļetes, biļetes! Teātris!” sauc viens otram miesnieki un citi klausītāji. Pa pārtraukuma laiku „mazgāšanās” turpinājās.

(...) Tad pagarina kino „Atpūtai” nodokļa nomaksas termiņu un sēdi slēdz plkst. 24.00.

**Jēkabpils apriņķa policijas I. iec. priekšnieks**  
dara zināmu, kā 1930. g. 9. maijā pulkst. 9. no rīta Jēkabpilī  
uz tirgus laukuma  
**pārdos vairāksolišanā**  
pils. Eliasa Rotbartam aprakstītās sekošas mantas:  
1) viens viriešu mantels, melna tūka ar samta krāgu,  
2) viens viriešu uzvalks, tumši zilās boston drēbes.  
Pārdodamās mantas novērtētas par Ls 70., 1929. gada ienākuma nodokļa piedzišanai, saskaņā ar Nodokļu departamenta š. g. 26. februāra rakstu № 116270.  
Pārdodamās mantas varēs apskatīt pārdošanas dienā uz vietas.  
Jēkabpilī, 14. aprīlī 1930. g. № 21140.  
Jēkabpils apr. policijas  
I. iec. priekšnieks **B ē r z i ņ s.**

## Jēkabpils pilsētas domes sēde 1933.gada 6.martā

(...) Celtnes jautājumā referē pilsētas galva Lamberts. Principā par celtnes izmantošanu bija viegli lemt, bet organizācijas darbs ļoti grūts. Visu laiku abas pilsētu valdes laužušas šķēpus par uzņēmuma vadītāja personu, bet bez panākumiem. Tāpēc valdei dodamas plašākas pilnvaras un vajadzības gadījumā jāatļauj izsludināt torģus. — Mūrnieks

pārmet, ka valdes tikai negribot domes lēmumus pildīt, un pie sarunu neveiksmēm esot vainīgi jēkabpilieši. (...) Ienāk priekšlikums organizēšanas darbu atļaut krustpiliešiem vien. Ja tie to neuzņemas, — vest organizēšanu jēkabpiliešiem vien. Bet, ja to Krustpils pilsētas valde nepieļauj, — izsludināt pēc nedēļas torģus. — Pēc ilgās apspriešanās priekšlikumu pieņem.

## Jēkabpils pilsētas domes sēde 1933.gada 12. jūnijā

Priede lūdz kino „Atpūtā” atcelt ugunsdzēsēju dežūras, jo nespējot katrā izrādes vakarā maksāt tiem paredzētos 3 latus. Landmanis un daži citi stāsta, ka Priedēm tiešām jāpieliek no savas kabatas. Bez tam — galu galā ugunsdzēsējiem neesot nekādas nozīmes, un tie ugunsgrēka gadījumā neko nepadarīšot.

„Kad māja aizdegas, visi sauc Dievu un ugunsdzēsējus, bet, kad tā nodzēsta, — Dievu aizmirst un ugunsdzēsējus lamā!”

Visiem par uzjautrinājumu Vilde runu beidz ar vēlēšanu Landmanim: „Lai Dievs dod, ka arī Jums rītā aizdegotos.” — Priedes lūgumu dome noraida.

## Jēkabpils jaunās domes pirmā sēde 1931.gada 21. aprīlī

Sēdes atklāšana nolikta plkst. 16.00, bet arī jaunie domnieki turas pie sensenajām tradīcijām: sanāk tikai ar stundas novēlojumu. Plkst. 17.10 bijušais pilsētas galva Martinsons atklāj sēdi un uzaicina domniekus parakstīt svinīgo solījumu. Visi iet un raksta. Bet kad pēc laiciņa Martinsons skaita parakstus, izrādās, ka parakstījušies tikai 29. Iesākas vainīgā meklēšana. Un — tas izrādās, visiem par uzjautrināšanu, pats Martinsons.

Domes priekšsēdētāja postenim uzstāda tikai vienu kandidātu —

Pēteronu un ievēl ar 27 balsīm pret 3. (...) Tad — pats svarīgākais: pilsētas galvas vēlēšanas. Klusēdami domnieki iesniedz divus kandidātus: Kārli Lambētu un Jēkabu Ozoliņu. ... Rezultātā: par Lambertu nodotas 16 balsis, par Ozoliņu — 14. Tātad ievēlēts Lamberts.

Abām domēm — Jēkabpils un Krustpils — nav iespējams kopā sanākt, tāpēc projektē ievēlēt speciālu komisiju, kas izšķirs arī citus strīdīgus jautājumus. No katras domes jānāk pa 8 personām. (...)

Sēdi slēdz plkst. 20.50.

ĀBEĻU PAGASTA VALDE  
sarīko 4. g. 26. janvārī pulkstens 19. pagasta nama telpās

### brīvlekciju

„Alkohols kā tautas labklājības postītājs”

Lekciju paskaidros ar gaismas bildēm. Lasīs L. P. b-bas centr. valdes lektors J. Kadīķis. Ieeja brīva. Pagasta valde.

Kas varētu  
**iemācīt**  
Jaunu cilvēku  
**dejot modernās dejas.**

Laipnus piedāvājumus ar godteikumiem nodot Krustpili, Blūma k-ga grāmatu veikalā zem „Deja”

### Par 50 santimiem

Katra var izmēģināt laimi un iegūt: vienasstabas iekārtu, iņmasiņu, divjūga arklu, pulksteņus, topiņus, spilvenus, galda segas, daudz glitus rokdarbus un citas vērtīgas mantas

## Jēkabpils izglītības b-bas mantu izlozē

1930. g. 23. februārī.

Atlikums par labu biedrību nama celšanai Jēkabpilī. Lozes dabūjamas visos grāmatu veikalos Jēkabpilī un Krustpilī. Jēkabpils kooperatīvā „Konzums” nodalē un pie b-bas eironoma.

Pasteidzieties ar ložu iegādāšanos un pabalstiet cēlo mērķi.

### 20 latī atlīdzības

tam, kas uzrādīs vainīgo manas bērza malkas zādībā, kuŗa atradās uz T. Zarkeviča zemes Ābeļu pagastā.

K. Pļavinskis  
Jēkabpili Krasta ielā,  
Pļaviņās.

## 50 latu atalgojuma

izmaksāšu tam, kas uzdos lopu īpašnieku vārdus, kuŗu lopu apgrauž un aplauž mana akāciju žoga stādījumu Sosejas ielas malā.

K. Less.

Uzlicama, vecāka

### KALPONE

kas ir strādājusi un saprot visus māju darbus — meklē nodarboš. pilsētā. Of. nod. 4. av. kant. zem „KALPONE”.

Tā kā ar savu vīru Arnoldu Šmidt kopā vaira nedzīvoju, tad par viņa taisītiem parādiem neatbildu.

MARGARETE ŠMIDT.

### Jauns cilvēks

ar labu praksi meklē darbu GALDNIĒKU vai ATSLĒDZ-NIĒKU darbnīcās. Piedāv. nod. 4. av. kant. „Darbam”

Sienaspulksteņi „Gustav Bekker” ar dubultskaņu uz nomaksu Ls 2.- nedēļā, dabūjami Jēkabpilī, Lielā ielā Nr. 94, Beržanska pulksteņu veikalā.

### Glitas un patikamas BILDES

pagatavo  
FOTOGRAFS - SPECIALISTS  
**K. KONDRATS**  
Jēkabpilī, Pasta ielā Nr. 15.

### Autobusa satiksmi

starp Jēkabpili un Daugavpili uzturēšu, sākot ar š. g. 5. jūniju, katru dienu, izņemot svētdienas un svētku dienas.

No Jēkabpils Daugavas pārceltuves aties pl. 3.—, pienāks pl. 21.—, pietātnē „Centrālviensība” no Daugavpils, Kraslavas ielā 75. aties pl. 16.—, pienāks plkst. 8.

Braukšanas maksa: Jēkabpils — Zasa Ls 1.50  
Geidani — 2.-  
Rubeni — 2.50  
Daugvapils — 5.50

Augstcienībā — J. VANAGS.

### Svētdien, 18. maijā

Jēkabpilī, aprīņa valdes parkā

## Tautas dziesmu un tautas deju svētki.

PROGRAMMĀ — 12 tautas dziesmas un vairākas tautas dejas. Izglīt. b-bas koŗa un plastikas pulc. izpildījumā.

DEJAS un rotājas. Sākums pl. 16. Ieeja Ls 1.-. Apmeklēt lūdz — Jēkabpils Izglīt. b-bas valde.

### Uzaicinājums.

Tā kā manai krustmeitai 19 g. v. lauku rozītei, bārenītei ar nekustāmu īpašumu uz laukiem un pilsētā, nav dzīves vadoņa, tā vēlēš bagātu un inteligentu vecsaimnieku līdz 30 g. v.

Bez mantas netiks ievērots.

Adrese: Livānos, Rīgas ielā 124, Jofe kģm., nodot »Rozītei».

Uzmanību.

PASTA-TELEGRAFA DEPART. GALVENĀS DARBNIČAS

priekštāvis Jēkabpilī, **K. OZOLIŅŠ**

piedāvā no sava bagātīgā krājuma istu meistaru (P.-T. depart. galv. darbn.) pagatavotus 1, 2 — 3 lamp.

### RADIO APARATUS

Ar minēto lampju daudzumu aparātus no ārzemēm Latvijā nedrīkst un arī neļo, kamdēļ pircēju interesēs raudzīties, lai tiešām saņemtu minētās darbnīcas aparātus un neļauties iestāstīt, ka saņemiet ārzemju ražotus, kuŗi patiesībā būvēti no mēģinātājiem tāpat uz vietas

Latv. Pasta-Telegr. galv. dabn. priekšt. K. OZOLIŅŠ.

AKC. SAB. »AIVIEKSTE» JĒKABPILĪ

### vajadz. iestrādājies grāmatvedis - darbvedis.

Pieteikties rakstiski, iesniedzot īsas biografiskas ziņas, vai mutiski pie A./S. »AIVIEKSTE» valdes priekšsēdētāja

K. Leša, Jēkabpili.

### V. BĀRZDAIŅA autotaksometrs

uz pieprasījumu izbrauc dienu un nakti. Piepr. Jēkabpili, Lielā ielā 130,

## tālrūnis 100.

Akc. sabiedrība „APEKOL”  
Amerikāņu Petrolejas Kompanija Latvijā

## „DAPOLIN”

auto bencins

dabūjams pie firmas  
Eliass Lange, Jēkabpili,  
Lielā ielā 132.

tas smaržo pēc īsta cigara!!

2 Smaršīgi Feliks cigari par 18 sant.

Rūtenberga ieslavētos „Feliks” cigarus — divus par 18 santimiem — pārdod it visur. Pieprasiet vien.

### Steidzīgi vajadzīgs

pie augļūdeņa izvadāšanas un izgatavošanas uzticams

## strādnieks - niece

Jāņa Milskaudzes augļūdeņa iestādē. Pieteikšanās un nolīgšana uz vietas Ābeļu pagasta Arkādijā.

### Patikama blakus nodarbošanās,

bez riska.

Interesantus lūdzam pieteikties rakstiski, Alūksnē — pasta kaste Nr. 34.

## Kustības organizācijas izmaiņas Jēkabpils pilsētas svētkos 2010. gada 2. un 3. jūlijā



### Henrijs VIII valdīs Krustpils pilī



**Inita Kolkovska,**  
Jēkabpils Vēstures muzeja  
komunikāciju nodaļas vadītāja

3.jūlijā savā valdīšanā Krustpils pili pārņems Anglijas un Īrijas karalis Henrijs VIII Tjudors, pulksten 16.00 pils iekšpagalmā notiks izrāde „Henrijs VIII. Karaliskais gambīts”. Atzīmējot Latvijas muižu un piļu asociācijas 10 gadu jubileju, vairākās Latvijas muižās un pils notiks izrāde par skandalozo 16.gs. angļu monarhu Henriju VIII ar fascinējošo aktieri Andri Bērziņu galvenajā lomā.

Lai gan luga ir par Anglijas karali Henriju VIII un sešām sievietēm viņa dzīvē, tā nav autentiski vēsturiska. Šajā nopietnajā komēdijā vēsturiskās personas darbojas jau no 16.gs. līdz mūsdienām, iztirzājot daudzas politiskas, sociālas un ētiskas problēmas, kas nav atrisinātas joprojām un arī šodien izrādās apbrīnīgi aktuālas.

Lugas autors ir vācu dramaturgs Herma-

nis Gresīkers (Hermann Gressieker), pirmizrāde vācu valodā notika 1957.gadā, un to tūlīt uzveda vairāk nekā 20 teātri Vācijā, Austrijā un citur. Angliski luga pirmoreiz iestudēta 1959.gadā Ņujorkā, Selivana ielas teātri, Kanādā, Monreālas Repertuāra teātri luga uzvesta 50.gadu beigās Kanādā dzīvojoša latviešu režisora Gunāra Vērenieka režijā. Pirms vairāk nekā 10 gadiem Gunārs Vērenieks izrādi pirmo reizi iestudēja arī Latvijā. Atjaunotās versijas režisors ir Voldemārs Šoriņš, izrādei ir tapuši jauni vēsturiski krāšņi tērpi.

Henrija sievu lomās spožas un populāras aktrises – Lāsma Kugrēna, Aida Ozoliņa, Raimonda Vazdika, Indra Burkovska, Zane Burnicka, Egija Mīsa un Ruta Vičiņa.

Izrādes biļešu cena Ls 5,- un Ls 3,50. Biļetes nopērkamas Biļešu servisa, Biļešu paradīzes un Jēkabpils Vēstures muzeja kasēs. Sīkāka informācija, biļešu rezervācija pa tālr. 65221042

### Pirmo reizi Jēkabpilī – opera bērniem!

**Inita Kolkovska,**  
Jēkabpils Vēstures muzeja  
komunikāciju nodaļas vadītāja

„Kāda liela meža tuvumā dzīvoja nabaža slota sējējs ar sievu un diviem bērniem. Zēnu sauca Ansītis un meiteni – Grietiņa. Viņiem bija vāja iztikšana un maz ko ēst, un reiz, kad tajā zemē viss kļuva dārgāks, tēvs vairs nespēja nopelnīt pat dieniško maizi...” Tā sākas Brāļu Grimmu pasaka, kas raksturota 19. gadsimta vidū. Bet vai neskan mūsdienīgi? Tomēr šīs problēmas operā saskatīs tikai māmiņas un tēti. Bērniem tā būs skaista atkaltikšanās ar pazīstamo pasaku. Izrā-

de pilna brīnumiem un rotaļām, krāsaina, gaiša un, protams, labām beigām.

Engelberta Humperdinka pasaku opera divos cēliešos „Ansītis un Grietiņa” komponēta no 1891. līdz 1893. gadam pēc Brāļu Grimmu tāda paša nosaukuma pasakas. Savu pirmizrādi opera piedzīvoja 1893. gada 23. decembrī Veimārā Riharda Štrausa vadībā, bet operstudijas „Figaro” iestudējumā operas pirmizrāde notika 1996. gada 22. novembrī Rīgā.

Operstudijas „Figaro” iestudējumu, kas tapis diriģenta Viestura Gaiļa vadībā, varēsiet skatīt Krustpils pils iekšpagalmā 4.jūlijā pulksten 15.00. Izrādes ilgums kopā ar starpbrīdi 1 stunda 30 minūtes.

Biļetes uz izrādi nopērkamas Jēkabpils Vēstures muzeja kasē.

Biļešu cenas:  
pieaugušajiem Ls 3,-  
skolēniem Ls 2,-,  
pirmsskolas vecuma bērniem,  
neaižņemot sēdvietu –  
bez maksas.

Sīkāka informācija,  
biļešu rezervācija pa  
tālr. 65221042.



# Pilsētas svētku programma

## 2. jūlijā plkst.:

**15.00**

Izstādes „Latgales vecticībnieku kultūrvēsturiskais mantojums” biedrības „Belovodije” 10 gadu skatījumā” atklāšana Krustpils pils Marmora zālē

**16:00**

Orientēšanās sacensības „Vai pazīsti Jēkabpili?”. Starta Pļaviņu ielā pie invalīdu centra „Ausma”.

**17:00**

Velokross un veiclības brauciens ar divriteņiem. Pulcēšanās Pļaviņu ielā, pie invalīdu centra „Ausma”

**18.00**

Rutas Mihalovskas un Viļa Sauleskalna grāmatas „Zūdošais skaistums” atvēršana Jēkabpils A.Žilinska Mūzikas skolas zālē.

**21.00 – 23.30**

Vecpilsētas laukuma „modināšanas” koncertuzvedums „KARUSEĻA SAPNIS”. Skatītājiem būs iespēja ieskatīties 1930. gada Jēkabpils pilsētas sabiedriskās un sociālās dzīves priekos un nedienās, izjust tā laika emocionālo gaisotni un līdzdziedāt līdz pat šim laikam populāras dziesmas

**UZVEDUMĀ PIEDALĀS:**

• *Jēkabpils Tautas teātra aktieri, Jūrmalas teātra aktieri, kapela „Kreiburgas ziķeri”, deju grupu Jāņa Savicka vadībā. Tūlīt pat pēc koncertuzveduma 20.g.s. 30-to gadu gaisotni turpinās radīt diksilends Jāņa Retenā vadībā*

## 3. jūlijs plkst.:

**7:00 – 10:00**

Sacensības pludīņmakšķerēšanā „Ne asakas!”. Pulcēšanās Pļaviņu ielā, pie Daugavas tilta

**No 10.00**

Jēkabpili ieskandina Lietuvas un Latvijas ielu muzikanti

**11.00 – 14.00**

laukumā pie Jēkabpils autoostas Auto vadīšanas un satiksmes drošības konkurss „Topošais autovadītājs 2010”

**11.00 – 17.00**

Latgaļu tirgus programma laukumā pie mākslas salona „Pie Sīpolnieka”

**12.00 – 18.00**

Lielkoncerts „LŪŠA STUNDA” Vecpilsētas laukumā

**PROGRAMMĀ:**

• *Svētku koncerta vadītājs Jānis Jarāns palīdzēs ieraudzīt un atklāt mums vienam otru;*  
 • *Uzrunas teiks pilsētas pašvaldības vadība;*  
 • *Nominēsim „Gada jēkabpilieti 2010”;*  
 • *Jēkabpils pašdarbības kolektīvi ieskandinās un iedejos Vecpilsētas laukumu;*

• *Liepājas teātra sieviešu folkloras kopa „Atštaukas” jautri, dzīvesgudri un arī nešpetni atklās un raksturos notiekošo;*  
 • *Koncertā piedalīsies dažādu paaudžu un žanru pilsētas radošie kolektīvi, kā arī lieliskie jaunie deju dejotāji, pūtēji un dziedātāji, kas godam pārstāvēs Jēkabpili kopējā Skolu jaunatnes dziesmu un deju svētku dalībnieku vainagā.*

**13:00**

Sacensības „Jēkabpils jaunais stiprinieks 2010” un „Jēkabpils dižvīrs 2010”. Norises vieta – Vecpilsētas laukums (pie vet. aptiekas Katoļu ielā)

**13.00 – 17.30**

Kena parkā atpūtas pasākums bērniem: mazo jēkabpīliešu koncerts, radošās darbnīcas, prasmju skolas, sporta aktivitātes, kas būs kā liels „ceļojums pa lūša pēdām”, kurš noslēgsies ar kopīgu mākslas objektu veidošanu. Pie Jēkabpils mākslas skolas pedagogu darbu izstāde.

**16.00**

Čuču muižas koncertuzvedums „Lielākais brīnums” Kena parkā

**13.30**

Labdarības akcija „Savai bibliotēkai”. Ziedoto grāmatu izsole (par ziedojumiem) Jēkabpils pilsētas bibliotēkas izstāžu zālē

**10.00 – 16.00**

Amatnieku tirdziņš Jēkabpils Vēstures muzeja „Sēļu sētā”

**13.00 – 17.00**

2. Latvijas Ātrādišanas čempionāts laukumā pie Jēkabpils rajona tiesu nama (Brīvības ielā 126)

**16.00**

Krustpils pili izrāde „Henrijs VII”. Ieejas maksa Ls 5,- un Ls 3,50

**18.00 – 23.00**

Senioru zaļumballe Kena parkā (Eiropas dejas un līnijdejas)

**19.00 – 04.00**

„SKAŅU KARUSELĪ” Vecpilsētas laukumā

• *19.00 – jauniešu grupas („Klusā stunda”, „Melanna”, „Odze”)*  
 • *20.00 – Jēkabpils Zilais koris*  
 • *21.00 – Nacionālo bruņoto spēku orķestris*  
 • *22.00 – postfolkloras grupa „Ilgi”*  
 • *23.00 – 04.00 Nakts balle kopā ar grupu „Zvaigžņu lietus” un dj Jāni Balodi.*

**Akcijas,  
tirgošanās,  
mielošanās visas  
dienas garumā!**

### Iesakām apmeklēt:

• 01.06. – 05.07. Izstāde: Maija Tabaka „Jūtu laiks” Galerija MANS'S

• 02.07. plkst. 21.00 – 22.30 laikraksta „Brīvā Daugava” akcija – „Kiosks „Brīvā Daugava”. Jaunākās ziņas, sikpreču tirgošana. Loterija.”

• 02.07. – izklaides centrs „OĀZE” Jēkabpili, Rīgas ielā 105a, aicina uz vasaras terases atklāšanas svētkiem!! Piektdienas dienā, kad darba steiga pieklusis, vecākiem tiks piedāvāta iespēja savas atvases nodot piepūšamās pilsētiņas pasaku varoņu rīcībā. Atrakciju pilsētiņas pasakainā dzīve ritēs no plkst. 17.00 līdz pat 21.00. Savukārt bērnu vecāki varēs nodoties relaksējošai atpūtai vasaras terasē. Oficiālā un lustīgā terases atklāšana plkst.23.00

• 02.07. – 04.07. Ziedu izstāde Krustpils pili. Ieejas maksa Ls 0.40.

• 03.07. plkst. 11.00–14.00 laikraksta „Jaunais Vēstnesis” akcija

• 04.07. plkst. 14.00 Krustpils pili radošās darbnīcas ar aksesuāru māksliniecēm Kristīni Kutepovu un Gintu Zaumani

• 04.07. plkst. 15.00 Krustpils pili E.Humperdinka pasaku opera divos cēlienos „Ansītis un Grietiņa”. Ieejas maksa Ls 3,- un Ls 2,-

• Jēkabpils tūrisma informācijas centrs Pilsētas svētkos aicina iepazīt Jēkabpili. Ekskursijas laikā (1 h) varēsiet iepazīt pilsētas vēstures, kultūras un dabas objektus. Autobuss jūs gaidīs 3.jūlijā plkst. 15.00 un 16.00 pie Jēkabpils Valsts ģimnāzijas Blaumaņa ielā 27. Ekskursija bez maksas.